

**FORMULAIRE DE DEMANDE DE VISA  
AMBASSADE DE LA REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO A MOSCOU  
(ce formulaire est gratuit)**



1. NOM Фамилия		3. NOM ET POST NOM A LA NAISSANCE ФИО при рождении	RESERVE A L'AMBASSADE Для заметок Посольства
2. POST NOM Имя и отчество			
4. DATE DE NAISSANCE Дата рождения			DATE DE DEMANDE Дата подачи документов
5. LIEU DE NAISSANCE Место рождения			AUTRES DOCUMENTS Другие документы
6. NATIONALITE ACTUELLE Национальность в настоящее время		7. NATIONALITE D'ORIGINE Национальность при рождении	
8. SEXE Пол	<input type="checkbox"/> MASCULIN Мужской	<input type="checkbox"/> FEMININ Женский	<input type="checkbox"/> PASSEPORT VALIDE Действующий паспорт
9. ETAT CIVIL Семейное положение		<input type="checkbox"/> CELIBATAIRE Холост (не замужем)	
10. NOM DU PERE ФИО отца		<input type="checkbox"/> DIVORCE(E) Вдовец (вдова)	<input type="checkbox"/> MOYENS FINANCIERS Финансовые средства
11. NOM DE LA MERE ФИО матери		<input type="checkbox"/> MARIE(E) Женат (замужем)	
12. TYPE DE PASSEPORT Тип паспорта		<input type="checkbox"/> ORDINAIRE Обычный	<input type="checkbox"/> INVITATION Приглашение
<input type="checkbox"/> LAISSEZ-PASSER (SPECIFIER SVP)		<input type="checkbox"/> DIPLOMATIQUE Дипломатический	
13. NUMERO DE PASSEPORT Номер паспорта		SERIE Серия	<input type="checkbox"/> MOYEN DE TRANSPORT Транспортное средство
15. DATE DE DELIVRANCE Дата выдачи		14. AUTORITE AYANT DELIVRE LE PASSEPORT Кем выдан	
16. VALIDITE Действителен до			<input type="checkbox"/> ASSURANCE MEDICALE Медицинская страховка
17. SI VOUS RESIDEZ DANS UN PAYS AUTRE QUE VOTRE PAYS D'ORIGINE, AVEZ VOUS LA PERMISSION DE RETOURNER DANS CE PAYS? Если вы проживаете в стране, иной, чем вы родились, есть ли у вас разрешение вернуться в данную страну? <input type="checkbox"/> NON Нет <input type="checkbox"/> OUI (NUMERO ET VALIDITE) Да (номер и срок действия)			<input type="checkbox"/> AUTRES Другое
18. OCCUPATION PRINCIPALE Основной вид деятельности			VISA Виза
19. NOM DE LA COMPAGNIE ET ADRESSE COMPLETE ET NUMERO TELEPHONIQUE. POUR LES ETUDIANTS, NOM ET ADRESSE DE L'ETABLISSEMENT Название компании, ее адрес и телефон. Для студентов название и адрес учебного заведения			<input type="checkbox"/> REFUSE Отказ <input type="checkbox"/> OCTROYE Открыть
20. DESTINATION PRINCIPALE Основное направление		21. TYPE DE VISA Тип визы	NOMBRE D'ENTRÉES Количество въездов
		<input type="checkbox"/> TRANSIT <input type="checkbox"/> LONG SEJOUR <input type="checkbox"/> BUSINESS Транзитная    Длительного пребывания    Бизнес	
		<input type="checkbox"/> COURT SEJOUR <input type="checkbox"/> TOURISTIQUE Короткого пребывания    Туристическая	<input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> PLUSIEURS Множественно
		22. VISA	VALABLE DE действительно до
		<input type="checkbox"/> INDIVIDUEL Индивидуальная	
		<input type="checkbox"/> COLLECTIF Коллективная	

<b>23. NOMBRE D'ENTREES DEMANDEES</b> Количество въездов <input type="checkbox"/> UNE SEULE <input type="checkbox"/> PLUSIEURE ENTREES Однократная    Многократная		<b>24. DUREE DE SEJOUR</b> Продолжительность пребывания (в днях) VISA DEMANDE POUR    JOURS Виза запрашивается на    дней		<b>RESERVE A L'AMBASSADE</b> Для заметок Посольства
<b>25. AUTRES VISAS (DELIVRES LES TROIS DERNIERES ANNEES) ET LEURS PERIODES DE VALIDITE</b> Визы, выданные за последние 3 года и их продолжительность действия				
<b>26. RAISON DE VOYAGE</b> Цель поездки <input type="checkbox"/> TOURISME <input type="checkbox"/> BUSINESS <input type="checkbox"/> CULTUREL/SPORTIF Туризм    Бизнес    Культурная/спортивная <input type="checkbox"/> RAISONS MEDICALES <input type="checkbox"/> VISITE FAMILIALE OU AMICALE <input type="checkbox"/> OFFICIELLE Медицина    Дружеская/семейная    Официальная				
<b>27. DATE D'ARRIVEE</b> Дата прибытия		<b>28. DATE DE DEPART</b> Дата отъезда		
<b>29. POST FRONTALIER DE LA 1<sup>ere</sup> ENTREE</b> Пограничный пост при первом въезде		<b>30. MOYEN DE TRANSPORT</b> Средство транспорта		
<b>31. NOM DE L'ACCUEILLANT OU DE LA COMPAGNIE EN REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO</b> NOM DE LA PERSONNE A CONTACTER DANS LA COMPAGNIE. SI PAS CONTACT, DONNEZ LE NOM DE L'HOTEL OU L'ADRESSE TEMPORAIRE EN REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO ФИО принимающего лица или наименование компании в Демократической Республике Конго. Имя контактного лица в компании. При отсутствии вышеназванного, название гостиницы или адрес временного пребывания в Демократической Республике Конго.				
----- <b>NOM</b> Название (ФИО)		<b>TELEPHONE ET FAX</b> Телефон, факс		
----- <b>ADRESSE COMPLETE</b> Полный адрес		<b>E-MAIL ADRESSE</b> Адрес электронной почты		
<b>32. QUI PAYE POUR VOUS LE COUT DU VOYAGE ET LES FRAIS DE SEJOUR?</b> Кто оплачивает расходы на поездку и пребывание? <input type="checkbox"/> MOI MEME <input type="checkbox"/> LA PERSONNE ACCUEILLANT <input type="checkbox"/> COMPAGNIE ACCUEILLANT (QUI ET COMMENT, PRESENTER LA DOCUMENTATION) Самостоятельно    Принимающее лицо    Принимающая компания (кто и как именно, подтвердить документально)				
<b>33. MOYEN DE SUBSISTANCE DE VOTRE SEJOUR</b> Вид финансовых средств <input type="checkbox"/> ESPECES <input type="checkbox"/> CHEQUE DE VOYAGE <input type="checkbox"/> CARTE DE CREDIT <input type="checkbox"/> Наличные    Чеки    Кредитные карты    Другое				
<b>34. NOM DU (DE LA) CONJOINT (E)</b> Фамилия супруга(-и)		<b>35. NOM DU (DE LA) CONJOINT (E) A LA NAISSANCE</b> Фамилия супруга(-и) при рождении		
<b>36. NOM DU (DE LA) CONJOINT(E)</b> Имя супруга(-и)		<b>37. DATE DE NAISSANCE DU (DE LA) CONJOINT(E)</b> Дата рождения супруга(-и)	<b>38. LIEU DE NAISSANCE DU (DE LA) CONJOINT(E)</b> Место рождения супруга(-и)	
<b>39. ENFANTS ACCOMPAGNANT LE DEMANDEUR.</b> Дети, сопровождающие заявителя				
<b>NOMS ET POST-NOMS</b> ФИО		<b>LIEU ET DATE DE NAISSANCE</b> Место и дата рождения		
		<b>DEGRE DE PARENTE</b> Степень родства		
1. 2. 3.				
<b>40. ADRESSE DE DEMANDEUR</b> Адрес заявителя		<b>41. NUMERO TELEPHONIQUE</b> Номер телефона		
<b>42. LIEU ET DATE</b> Дата и место		<b>43. SIGNATURE (POUR LES MINEURS, SIGNATURE DU TUTEUR)</b> Подпись		

TOUS LES RENSEIGNEMENTS FOURNIS SONT VERIDIQUES. JE SUIS PREVENU(E) QU'EN CAS D'INFORMATION ERRONEE LE SEJOUR EN REPUBLIQUE DEMOCRATIQUE DU CONGO PEUT M'ETRE REFUSE.

Все предоставленные мной данные являются верными. Я предупрежден, что в случае предоставления неверных данных мне будет отказано в визе

SIGNATURE  
 Подпись